

**Zeitschrift:** Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen Orchesterverband =  
organe officiel de la Société fédérale des orchestres

**Herausgeber:** Eidgenössischer Orchesterverband

**Band:** 2 (1976)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Achtung! = Attention

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Sinfonia

No. 1  
März/Mars 1976

2. Jahrgang neue Folge  
Deuxième année de la nouvelle édition

6210  
Offizielles Organ des Eidgenössischen  
Orchesterverbandes (EOV)

Organe officiel de la Société fédérale  
des orchestres (SFO)

Redaktion/Rédaction:  
Dr. Eduard M. Fallet, Postfach 38,  
3047 Bremgarten bei Bern

Administration:  
Jürg Nyffenegger, Heimstrasse 23,  
3018 Bern

## Achtung!

Diese Nummer enthält alle Angaben und Unterlagen betreffend die 56. Delegiertenversammlung vom 15. Mai 1976 in Olten. Wir empfehlen den Sektionen, ihre Delegierten damit auszurüsten.

## Attention!

Le présent numéro contient toutes les indications et toute la documentation relatives à la 56e assemblée des délégués qui se tiendra à Olten, le 15 mai 1976. Nous recommandons aux sections d'en munir leurs délégués.

### Inhalt des deutschen Teils

Mitteilungen des Zentralvorstandes/56. Delegiertenversammlung (1. Einladung. 2. Generalprogramm. 3. Traktanden. 4. Bericht über die Tätigkeit des EOV im Jahre 1975. 5. Bericht des Zentralbibliothekars für 1975. 6. Bericht der Musikkommission für 1975. 7. Bericht der Rechnungsrevisoren. 8. Antrag des Zentralvorstandes: Arbeitsprogramm 1976)/Neuanschaffungen 1975/Rechnungen des Eidgenössischen Orchesterverbandes 1975/Varia/Konzertkalender/Organe des EOV.

### Contenu de la partie française

Communications du comité central/56e assemblée des délégués (1. Convocation. 2. Programme général. 3. Ordre du jour. 4. Rapport sur l'activité de la SFO en 1975. 5. Rapport du bibliothécaire central pour 1975. 6. Rapport de la commission de musique pour 1975. 7. Rapport des réviseurs de comptes. 8. Proposition du comité central: Programme de travail 1976)/Acquisitions nouvelles 1975/Comptes de la Société fédérale des orchestres 1975/Calendrier de concerts/Organes de la SFO.

### Juni-Nummer

Redaktionsschluss: 31. 5. 1976

### Numéro de juin

Délai de rédaction: 31. 5. 1976

## Mitteilungen des Zentralvorstandes

### 1. Delegiertenversammlung 1976

Da sich dieses Jahr keine Sektion finden liess, die Delegiertenversammlung im üblichen Rahmen durchzuführen, hat sich der Zentralvorstand entschlossen, die statutengemässe Delegiertenversammlung als Geschäftssitzung abzuhalten. Das Stadtorchester Olten, unter der Leitung von Musikdirektor Peter Escher, Mitglied unserer Musikkommission, hat sich aber zuvorkommenderweise bereiterklärt, die Ehrungen mit einem kleinen Konzert zu umrahmen, so dass wir doch noch in den Genuss musikalischer Kostbarkeiten kommen. Herzlichen Dank!

### 2. Verlängerung des Vertrages mit der SUISA

Der Vertrag mit der SUISA über urheberrechtliche Entschädigungen für Musikaufführungen der Orchestervereine ist am 31. Dezember 1975 abgelaufen. Er wurde um ein Jahr zu den gleichen Bedingungen verlängert.

### 3. Radiomusizieren

Radio DRS, zweites Programm sendet seit einiger Zeit mit einer gewissen Regelmässigkeit Aufnahmen von Liebhaberorchestern, die dem EOV angeschlossen sind, aber auch von solchen, die ihm nicht angehören. Wir ersuchen unsere Sektionen inständig, dem für ihren Ort zuständigen Studio von Radio DRS Vorschläge für das Auftreten am Radio zu unterbreiten. Bei dieser Gelegenheit teilen wir gerne mit, dass unsere Sektionen der Romandie nun ihre Anträge an Radio Lausanne richten können, da die Musikabteilung von Radio SR mit derjenigen von Radio DRS in bezug auf das Auftreten von Liebhaberorchestern jetzt gleichzieht.

### 4. Mutationen

Eintritt (per 15. 2. 1976)

Fluntermor Orchester, Flunterm  
Wir heissen die neue Sektion in unserm Verband herzlich willkommen.

Austritt (ausnahmsweise rückwirkend auf 31. 12. 1975)

Collegium Musicum, Beromünster  
Wir bedauern den Austritt dieser Sektion sehr.

### 5. Durchführung eines Dirigentenkurses

Es ist vorgesehen, bei genügender Beteiligung einen Dirigentenkurs durchzuführen.

Leiter: Fritz Kneusslin, Kapellmeister  
SBV, Basel

Ort: zentral, wahrscheinlich  
Konservatorium Zürich

Zeit: Herbst/Winter 1976/77, zehn  
Samstagnachmittage im  
Abstand von ca. 14 Tagen, drei-  
stündig

Programm: Schlagtechnik, Partituren-  
lesen, praktische Übungen mit  
einem Orchester (aus Teil-  
nehmern plus Zuzüglern gebil-  
det), Interpretationsfragen,  
allgemeine Musikkunde. In  
der Regel geht der zweistün-  
digen Dirigierpraxis eine ein-  
stündige Theorielektion voraus.

Kosten: Pro Teilnehmer (je nach Betei-  
ligung) ohne Fahrt und Hilfs-  
material: Fr. 300.— bis 400.—.  
Die Sektionen mögen ihren  
den Kurs besuchenden Mitglie-  
dern einen finanziellen Zu-  
stuf gewähren.

Provisorische Anmeldungen (zur Abklä-  
rung der Bedürfnisfrage) bis 1. Mai 1976  
an den Zentralpräsidenten.

Sursee, 28. 1. 1976

Für den Zentralvorstand:

Dr. A. Bernet, Zentralpräsident

## 56. Delegiertenversammlung 15. Mai 1976 in Olten

### 1. Einladung

Hiemit laden wir die Ehrenmitglieder, die Ehrenveteranen und Veteranen, die Sektionen und die Musikkommission des EOV statutengemäss zur Teilnahme an der 56. Delegiertenversammlung vom 15. Mai 1976 nach Olten (Hotel Schweizerhof) herzlich ein.

Jede Sektion kann zwei Stimmberechtigte aus den Reihen der Aktiv-, Passiv- oder Ehrenmitglieder abordnen. Weitere Teilnehmer haben beratende Stimme; auch sie sind herzlich willkommen. Die Delegiertenversammlung ist beschlussfähig ohne Rücksicht auf die Anzahl der vertretenen Sektionen.